Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語官言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宜目します。 As a below named inventor, I hereby declare that: 私の住所、郵便の宛先、国籍は下記の私の氏名の後に記 My residence, mailing address and citizenship are as 載された通りです。 stated next to my name. I believe I am the original, first and sole inventor (if only one 下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出 name is listed below) or an original, first and joint inventor (if 願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明 plural names are listed below) of the subject matter which is 者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発 claimed and for which a patent is sought on the invention 明者(下記の名称が複数の場合)であると信じています。 entitled. LUBRICATING OIL ADDITIVE AND LUBRICATING OIL COMPOSITION 記発明の明細書は、 the specification of which □ 本書に添付されています。 is attached hereto. 日に提出され、米国出願番号または特 was filed on June 23, 2004 as United States Application Number or PCT 許協定条約国際出願番号を International Application Number とし、 PCT/JP2004/009230 and was amended on (該当する場合) に訂正されました。 (if applicable) 以は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 I hereby state that I have reviewed and understand the 内容を理解していることをここに表明します。 contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. 私は、連邦規則法典第 37 編第 1 条 56 項に定義されるとま I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of り、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が Federal Regulations, § 1.56. ある ことを認めます。

Japanese Language Declaration

(日本語官言書)

私は、米国法典第 35 編 119 条(a) - (d)項又は 365 条 (b I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) 項 for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT に基づき下配の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定し International application which designated at least one ている特許協力条約 365(a)項に基づく国際出願、又は外国 country other than the United States, listed below and have での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権 also identified below, by checking the box, any foreign をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願 application for patent or inventor's certificate, or PCT の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、 International application having a filing date before that of 枠内をマークすることで、示しています。 the application on which priority is claimed. **Priority Claimed** 優先権主張 Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願 2003-178092 JP \boxtimes 23/06/2003 (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) No Yes (番号) (国名) (出願年月日) はい いいえ (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) No Yes (番号) (国名) (出願年月日) はい いいえ 私は、第35編米国法典119条(e)項に基づいて下記の対 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §119(e) of any United States provisional application(s) listed below. 特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。 (Application No.) (Filing Date) (Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出願日) (出願番号) (出願日) 私は、下記の米国法典第 35 編 120 条に基づいて下記の対 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT International application designating the United 特許出願に記載された権利、又は米国を指定している特許協 States, listed below and, insofar as the subject matter of 力条約 365 条 (c) に基づく権利をここに主張します。 f each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the 本出願の各請求範囲の内容が米国法典第 35 編 112 条第 1 manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in 又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出願 Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56 which became に開示されていない限り、その先行米国出願書提出日以降で available between the filing date of the prior application and 本出願書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期 the national or PCT International filing date of this 間中に入手された、連邦規則法典第 37 編 1 条 56 項で反 application. 義さ れた特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務が あることを認識しています。 (Status: Patented, Pending, Abandoned) (Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出願日) (現況:特許許可済、係属中、放棄済)

(Status: Patented, Pending, Abandoned)

(現況:特許許可済、係属中、放棄済)

(Filing Date)

(出願日)

(Application No.)

(出願番号)

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、私自身の知識に基づいて本宜言書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基づく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、もしくはその両

方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽 の声明を行なえば、出願した、又は既に許可された特許の有 効性が失われることを認識し、よってここに上配のごとく宣 誓を致します。

委任状:私は下記の発明者として、本出願に関する一 切の手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士ま たは代理人として、下記の者を指名いたします。

(弁護士、または代理人の指名及び登録番号を明記の こと) I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

Customer Number

22850

書類送付先

Send Correspondence to:

Customer Number

22850

直接電話連絡先: (名前及び電話番号)

Direct Telephone calls to: (name and telephone number)

(703) 413-3000

単独発明者または第 1 の共同発明者の氏名		Full name of sole or first inventor Hiroaki KOSHIMA		
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date Historia NOV. 1 4, 2005		
住所		Residence Chiba, Japan		
国籍		Citizenship Japan		
郵便の宛先		Mailing Address 1280, Kamiizumi, Sodegaura-shi, Chiba, Japan		

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

第2の共同発明者の氏名		Full name of second joint inventor, If any Shinichi YANAGI		
第 2 の共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date	
		S. (anagi	NOV. 1 4.2005	
住所		Residence Chiba, Japan		
国籍		Citizenship Japan		
郵便の宛先		Mailing Address 1280, Kamiizumi, Sodegaura-shi, Chiba, Japan		
第 3 の共同発明者の氏名		Full name of third joint inventor, If any Keiichi NARITA		
第 3 の共同発明者の署名	日付	Third inventor's signature	Date	
		Kerichi Narita 成田東一	4th of Nov. 2005	
住所		Residence Chiha, Japan		
国籍		Citizenship Japan		
郵便の宛先		Mailing Address 24-4, Anesakikaigan, Ichihara-shi, Chiba, Japan		
4 の共同発明者の氏名		Full name of forth joint inventor, If any Hidetoshi KOGA		
第 4 の共同発明者の署名	日付	Forth inventor's signature	Date	
		Hidetoshi, Koža	NOV. 1 4. 2005	
住所		Residence Chiba, Japan		
国籍		Citizenship		
		Japan		
郵便の宛先		Mailing Address		
第 5 の共同発明者の氏名		24-4, Anesakikaigan, Ichihara-shi, Chiba, Japan Full name of fifth joint inventor, If any		
第5の共同発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature	Date	
住所		Residence		
国籍		Citizenship		
郵便の宛先		Mailing Address		